

Precios de suscripción

En esta Capital, resto de la Provincia y Península española un mes. 1'50 Ptas. En el extranjero, un semestre. 12'00. Número suelto, 10 céntimos. Número atrasado, 15. Anuncios, comunicados y remitidos a precios convencionales. Toda la correspondencia administrativa debe dirigirse al señor Administrador de LA OPINIÓN.

LA OPINION

DECANO DE LA PRENSA DE CANARIAS

En la Administración de este Diario y en la imprenta del mismo, San Francisco, 32.

Dirijase toda la correspondencia literaria al Director a la Redacción de LA OPINIÓN, San Francisco, 32, accesoria.

Teléfono núm. 11

EDICIONES COMPLETAS para todos los correos

DIRECTOR POLICARPO NIEBLA

Santa Cruz de Tenerife, Miércoles 3 de Septiembre de 1913

ADMINISTRADOR FÉLIX S. MOLOWNY



LA EXCMA. SRA.

D.ª Herminia Benítez de Miranda, HA FALLECIDO

después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición papal.

Su viudo el Excmo. Sr. D. Anselmo de Miranda y Vázquez, sus hijas doña Josefa y D.ª Margarita, sus hijos políticos D. Joaquín Valderrama y Martín, D. Antonio de Ponte y Cologan y D. Antonio Alvarez y Morales, nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás parientes;

RUEGAN a sus amistades encomienden su alma a Dios y asistan a los funerales que se celebrarán en la Iglesia de la Concepción a las 4 y media del día de hoy, y a las 5 y media, a la conducción del cadáver desde la Plaza de Weyler al Cementerio Católico; favores que agradecerán profundamente. Santa Cruz de Tenerife, 3 de Septiembre de 1913.

El duelo se despide frente al Hospital Civil.

LA CUESTIÓN DE ORIENTE

La actitud de Turquía

La cuestión balcánica, tan fecunda en incidentes, es como esos incendios que cuando parecen dominados resurgen más amenazadores y voraces. Aun no se había extinguido el eco de los cañonazos y de los repiques de campanas por la firma del Tratado de Bucarest; aun se comentaba en la prensa la solución del nuevo conflicto que pudo producir la actitud de Austria y Rusia en favor de los búlgaros, cuando la diplomacia y los periódicos hubieron de experimentar una nueva emoción. Se ha sabido, en efecto, con la natural sorpresa, que los turcos habían pasado el Maritza y se disponían a avanzar en lo que es ya territorio búlgaro. No contento con haber ocupado Andrinópolis el Gobierno otomano, y aun después de declarar solemnemente que no intentaría llevar sus tropas al occidente de dicha ciudad, ha permitido ó ha ordenado que su Ejército atraviese el río Maritza y ocupe una extensa faja de terreno en su orilla derecha. La explicación que de este hecho ha dado la Puerta a las potencias, en una Nota enviada a Sir E. Grey, es la misma de que se ha valido para justificar la ocupación de Andrinópolis: las crueldades de los búlgaros con los musulmanes de la Tracia, su demanda de auxilio y la necesidad de protegerlos contra sus enemigos de raza y de religión. Como se ve, esta explicación, de ser aceptada, autorizaría a los turcos para intentar una revancha completa de la pasada campaña turca-búlgara, pues si en Andrinópolis y en la orilla derecha del Maritza los búlgaros persiguen a los turcos, lo mismo lo harán al occidente de estas comarcas. Y en realidad las intenciones de Turquía son éstas. Veinticuatro horas después de que las tropas otomanas pasaran el Maritza el embajador de Turquía en San Petersburgo, Turkhan-Pachá, notificaba a M. Sazonow que la Puerta se verá obligada a declarar la guerra a Bulgaria «si ésta continúa persiguiendo a las poblaciones otomanas de la Tracia». Es decir, de todos modos, porque ni los búlgaros han de cesar en sus atrocidades ahora que están amargados é iracundos por la tremenda derrota sufrida, ni es fácil demostrar si siguen ó no cometiéndolas, ya que los turcos siempre habían de asegurar que las cometían. «No hay mal que por bien no venga», pueden decir los otomanos en la ocasión presente. Los excesos de los búlgaros en Andrinópolis y en otros lugares de la Tracia les han servido maravillosamente para explicar la ocupación de la ciudad santa, su obstinación en permanecer en ella contra la voluntad de las potencias y su avance al otro lado de un río que ellos prometieron no atravesar. En el fondo, lo que hay es que el Ejército turco no se resigna a perder la ocasión de recuperar los territorios conquistados por Bulgaria. «No existe para Turquía la cuestión de Andrinópolis—dice Mahmud Mukhtar-Pachá, embajador de Turquía en Berlín—Nuestro Ejército es el más fuerte que hemos tenido desde Plewna y es

él quien nos da la mejor garantía de paz.

Al principio de la guerra cometimos el error de formar veinticuatro cuerpos de ejército, y para llegar a constituirlos llenamos nuestras unidades de reservistas. Hoy el ejército de Tracia está compuesto del de Tchataldja, que rechazó victoriosamente el asalto de los búlgaros, y de 250 000 soldados jóvenes bien instruidos.

En cuanto al boycottage financiero con que se nos amenaza, nos importa poco.

Esta manera de hablar de un embajador, análoga a la empleada por su colega en San Petersburgo, y los hechos mismos, demuestran que Turquía está dispuesta a continuar guerreando con Bulgaria. Lo cual es perfectamente explicable, porque tratándose de servir a la patria hasta la deslealtad puede tolerarse. Bulgaria vencida, humillada y disponiéndose a desmovilizar sus tropas no podría resistir el empuje de los 300.000 otomanos, como no lo ha resistido ya en Andrinópolis y en el Maritza; tanto más cuanto que ahorapearía sola, sin el concurso de Servia, Grecia y Montenegro, tan mal agradecido y pagado por su ex aliada.

Tal es la cuenta que se hacen los turcos, y hay que convenir en que no está desprovista de fundamento.

Pero hay en Europa muchas naciones interesadas en que Bulgaria no desaparezca, como las hay que no hubieran consentido la desaparición de Turquía. Y así como hace unos meses Europa pensaba oponerse al avance de los búlgaros sobre Constantinopla, dado caso de que hubieran logrado romper las líneas de Tchataldja, así ahora se opondrán al avance turco. Y aun cuando es difícil actuar de profeta, parece que el final del drama consistirá en consentir que Turquía quede en posesión de Andrinópolis a cambio de que evacue los territorios de la orilla derecha del Maritza.

SEMILLA DE TOMATES

En la tabaquería de D. Angel Carrillo, se vende semilla de tomates, de calidad inmejorable, a ptas. 25'00 la libra.

Esta semilla procede de la finca denominada «La Dama», que recientemente se ha puesto en explotación en el Sur de Gomera donde ha dado magníficos resultados. Constitución (a) 11 esquina a La Marina.

CRÓNICA DE LONDRES

Asquith y las sufragistas

Con las manos en la masa.

El primer ministro de la Corona recibió ayer una diputación de señoras partidarias del sufragio femenino, presidida por mistress Fawcett. La Comisión pertenecía al grupo de sufragistas que se abstienen de producir alborotos en la vía pública, ó de utilizar procedimientos ilegales en su propaganda. Y Mr. Asquith, que ha determinado no escuchar ni recibir a las sufragistas mientras no depongan su actitud revolucionaria, hizo una excepción respecto de estas damas, que no tienen de común con aquéllas, aparte de la semejanza fisiológica, más que el ideal de emancipación femenina.

El primer ministro no confundió, sin embargo, la debilidad con la cortesía: con una claridad y una probidad admirables, hizo saber a sus visitantes que no está dispuesto a conceder el voto a las mujeres. Así, éstas pudieron convenirse de que la moderación de su conducta es tan ineficaz como los excesos de las sufragistas callejeras. Si se dedican al incendio, como si se conducen pacíficamente; si utilizan las bombas de dinamita, como si estudian la ciencia política y escriben en revistas y diarios y razonan sus aspiraciones, el primer ministro del Gobierno liberal no está dispuesto a reconocerles, por doctas que sean, el derecho de sufragio que disfrutaron los cargadores de carbón. —Creo—les dijo—que la concesión del voto femenino sería una cosa desastrosa, y, por consiguiente, no estoy dispuesto a apoyarlo y mucho menos a prometerlo espontáneamente. —¿Y si la mayoría del Parlamento decidiera lo contrario?—le preguntaron.

—Eso querría decir que yo tendría que abandonar el Poder—replicó.

—Podría usted salvar su opinión personal y dejar a sus amigos políticos y a las fuerzas parlamentarias afines en libertad de pronunciarse según sus convicciones. Si lo hace usted cuestión de Gabinete, ni los nacionalistas ni los laboristas, interesados en que el Gobierno se sostenga, lo sacrificarán a esta cuestión feminista. Pero si, al contrario, el Gobierno no les exige que adopten su criterio, ni les amenaza con dimitir, probablemente el Parlamento dará satisfacción a nuestras aspiraciones. Hay precedentes que usted podría seguir en este caso. Sir Roberto Peel, por ejemplo, continuó al frente del Gobierno, a pesar de que el Parlamento acordó la emancipación de los católicos, y, no obstante que él era personalmente adversario de esta medida.

—Yo no seguiré ese precedente—contestó el primer ministro;—creo que Roberto Peel hizo mal, y no voy, por consiguiente, a imitarlo. Ustedes piensan contar con suficiente fuerza en el Parlamento para lograr la extensión del sufragio a las mujeres: ustedes sostienen que las clases trabajadoras están a su lado, y que los diputados laboristas, naturalmente, seguirán las opiniones de sus electores. Pues bien; nada más fácil que probarlo. Pero yo no tengo para qué disimular mi actitud, que es resueltamente contraria a esas pretensiones. Mientras yo sea jefe del Gobierno, la modificación, la ampliación del derecho de sufragio que ustedes solicitan, no se llevará a cabo.

Con estas palabras poco ambiguas terminó la entrevista. Hasta ahora, la resistencia del Gobierno frente a las sufragistas parecía una consecuencia de los procedimientos delictivos de las militantes, una negativa a resolver el litigio, porque las interesadas no pedían en debida forma. Ahora se ha pronunciado sentencia sobre el fondo de la cuestión, rechazándola totalmente.

Pero esa negativa ministerial, que no acaba con el problema, sino que lo repele, ¿puede considerarse una solución definitiva? He aquí lo que nadie, ni siquiera Mr. Asquith, puede razonablemente creer.

Juan Pujol.

DEL VECINDARIO

Higiene

Hállase en una de las principales vías de esta población una fuente que sirve, más que para el servicio de aguas potables, para el de aguas menores y a veces mayores.

Nos referimos al que se encuentra en la parte trasera del «Parque Recreativo», en el cruce de las calles del Norte y San Roque, que está convertido en un verdadero foco de infección, presentando a la vista de los transeúntes de las citadas calles, un aspecto poco estético y menos higiénico.

No dudamos que el Sr. Alcalde remediará este mal, que tan directamente perjudica a aquel vecindario.

Se compran solares

La Sociedad Cooperativa de Producción de Tenerife desea adquirir terrenos donde continuar sus edificaciones.

PAGO AL CONTADO

Ofertas, a D. Manuel Filipes, Presidente.

Escuela de Artes y Oficios

DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Según preceptúa el artículo 2.º del Real Decreto de 16 Diciembre de 1910, estas Escuelas tienen por objeto divulgar entre las clases obreras los conocimientos científicos y artísticos, que constituye el fundamento de las industrias y artes manuales.

Las enseñanzas de carácter general son las siguientes:

- Gramática castellana y Caligrafía. Aritmética y Geometría prácticas y Elementos de Construcción. Elementos de Mecánica, Física y Química.

- Dibujo lineal. Dibujo artístico. Modelado y Vaciado. Elementos de Historia de Arte.

Las enseñanzas correspondientes al Peritaje artístico-industrial, se cursarán con arreglo a los grupos de asignaturas que establecen las disposiciones legales vigentes, a fin de que los alumnos puedan, previo el examen de revalida, aspirar a los Certificados de aptitud respectivos, a saber:

Asignaturas comunes a diversos grupos Preparatorio

- Gramática castellana y Caligrafía. Aritmética y Geometría prácticas y Elementos de Construcción. Elementos de Mecánica, Química y Física.

Asignaturas especiales para cada grupo y títulos de los certificados de aptitud.

Pintura decorativa Geometría plana y del espacio, Dibujo lineal, Dibujo artístico en toda su extensión, Concepto del Arte é Historia de las Artes decorativas, Composición decorativa (Pintura), Prácticas del taller.

Escultura decorativa

Dibujo lineal: primer grupo completo. Dibujo artístico: primero, segundo y tercer grupo. Modelado y vaciado en toda su extensión. Concepto del Arte é Historia de las Artes decorativas. Composición decorativa (Escultura). Prácticas de taller.

Carpintería artística

Dibujo lineal: primero y segundo grupo. Dibujo artístico: primero, segundo y tercer grupo. Modelado. Composición decorativa (Escultura). Concepto del Arte é Historia de las Artes decorativas. Prácticas de taller.

Metalisteria

Dibujo lineal: primero y segundo grupo. Dibujo artístico: primero, segundo y tercer grupo. Modelado. Composición decorativa (Escultura). Concepto del Arte é Historia de las Artes decorativas. Prácticas de taller.

El artículo 43 del Reglamento orgánico de estas Escuelas, dispone que la inscripción de matriculas, es completamente gratuita, siendo preferidos al hacer tal inscripción, según el artículo 44, los alumnos que hayan tenido, en el curso anterior, el debido aprovechamiento en sus estudios, y entre estos alumnos los que acrediten ser artesanos ó dependientes de comercio.

Los alumnos de enseñanza general podrán cursar las asignaturas que crean convenientes sin sujeción a grupo ni tiempo determinados, y los que tengan el propósito de adquirir un Certificado de aptitud, se someterán al orden especial ya citado, establecido por el artículo 6.º del Reglamento de 6 de Agosto de Agosto de 1907.

El curso dará principio el primero de Octubre próximo, y la inscripción de matriculas se verificará desde el día 15 al 30 de Septiembre actual, ambos inclusive, de 8 a 9 y media de la noche, en la Secretaría de la Escuela, sita en el edificio «Institución de Enseñanza» (Plaza de la Constructora).

Santa Cruz de Tenerife, 1.º de Septiembre de 1913.—El Secretario, Teodomiro Robayna, V.º B.º El Director, P. Tarquis.

Observatorio meteorológico

DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Día 3 de Agosto de 1913. Temperatura máxima a la sombra. 22.6 Id. mínima. 19.0 Id. media. 22.6

EN EL CONGRESO MÉDICO DE LONDRES

Ehrlich habla del 606

Resultado de un debate

La Sección de Dermatología del Congreso médico ha celebrado una sesión sensacional.

Los ponentes habían presentado diversas conclusiones relativas al 606. Según ellas, este preparado es maravilloso, y los accidentes que su empleo origina algunas veces son debidos únicamente a faltas cometidas por los encargados de aplicarlo.

Ehrlich, que fué acogido con una gran ovación hizo luego uso de la palabra.

Habló de los accidentes imputados a su célebre invento.

Dijo que, de ordinario, sus causas son dos.

La primera, que muchos médicos, para disolver el medicamento, emplean agua destilada, no esterilizada.

La segunda, que ciertos tejidos, en los enfermos graves, sufren reacciones especiales en presencia del 606.

Concluyó aconsejando que se emplee siempre agua esterilizada en el momento de aplicación, y que cuando los enfermos sean graves se debute con dosis menos fuertes que de ordinario.

El doctor Jadassohn aprobó las conclusiones de Ehrlich.

Dijo, sin embargo, que con las dosis débiles se observan, al cabo de un mes ó dos, frecuentes recidivas.

Estas son curadas siempre con una nueva aplicación del 606.

El doctor Lerédde, de París, insistió sobre la necesidad de tratar a cada enfermo con diferentes dosis y series, guiándose constantemente con los resultados de la reacción de Wasserman, buscada en la sangre y en el líquido céfalo-raquídeo.

El doctor Malcon Morris dijo que había logrado curas prodigiosas con el tratamiento mixto del 606 en pequeñas dosis y el mercurio.

DE LA LAGUNA

El programa de las fiestas del Santísimo Cristo de la Laguna ha sufrido algunas alteraciones que consisten en suprimir la carrera de caballo concertada entre dos jinetes de esta Capital y celebrar, en su lugar, una partida de Foot Ball entre los teams «Nívaria» y el del «Sporting Club Laguna».

Como quiera que, por circunstancias especiales que nuestros lectores conocen, el día 7 no pueden verificarse los vuelos del aviador Heville, se celebrará a la misma hora que estaba anunciado dicho espectáculo, una carrera de resistencia en caballos que tendrá lugar en la carretera de Tejina.

Así mismo se celebrará un nuevo número, que no estaba anunciado en el programa, y que es el acto de la consagración de la nueva Imagen del Corazón de Jesús, adquirida por los R. R. P. P. Misioneros de aquella localidad.

Este solemne acto se celebrará en la Iglesia de Santo Domingo.

En la «Fiesta del Arte», que organiza aquel Ateneo, tomarán parte, entre otros valiosos elementos, la gentil y bella señorita Antóñita Torres, hija del digno gobernador civil de esta provincia, y el distinguido capitán de caballería y paisano nuestro don Ricardo Ruiz y Benitez de Lugo.

De interés general

No hay nada imposible cuando hay voluntad.

Máquinas de escribir y de coser, Gramófonos y cajas registradoras, cajas de música y aparatos eléctricos, Relojes de todas clases, aparatos científicos y de óptica, aparatos de telégrafos.

Herramientas y aparatos de cirugía y de física, armas de todos sistemas, se dora y platan toda clase de objetos de metal y se hacen sellos de caoutchouc y en fin todas cuantas clases de objetos, mecanismos y aparatos sean de la índole que fuesen, y que estén inútiles, todo tiene composición con llevarlo inmediatamente al Mecánico Enciclopédico LUIS DE PUGA MARTINEZ, que vive en la Rambla de Pulido, núm. 41. —Santa Cruz de Tenerife, (al lado del almacén de D. Cristóbal Beutell).

Teléfono núm. 444.

SOLERA DEL AÑO 1851
MANZANILLA La más exquisita que se importa en las Islas Canarias
ES LA MEJOR; POR ESO ES LA MAS CARA

MARUJA Para convencerse
PROBADLA

Servicio telegráfico

(De nuestra Agencia)
La lotería. Números premiados.

Madrid, 3-1'30.
En el sorteo que se celebró ayer en esta corte, resultaron agraciados, con los primeros premios, los números siguientes:
22.582, 1.666, 2.253, 11.066, 6.956, 3.399, 23.091, 25.567, 10.850, 10.618, 19.694, 13.940, 29.493, 1.804, 20.934, 23.153, 7.480, 27.722.

S. M. el Rey y Sancho Alegre. De toreros.

Madrid, 3-1'45.
S. M. el Rey ha pedido al presidente de su Consejo de ministros, señor conde de Romanones, que se comute por la inmediata inferior la pena de muerte á que fué condenado su agresor Sancho Alegre. Hoy será este indultado.

El célebre torero Bombita se cortará la coleta en el próximo mes de Octubre. Dicese, también, que Mazantini volverá á torear.
El Cardenal primado El presunto asesino de Jalón. A Cercedilla. Un Consejo.

Madrid, 3-2'15.
Comunican de Toledo que el Cardenal Aguirre ha entrado en el periodo agónico.

El ex-capitán Sánchez presunto asesino del señor Jalón, ha sido trasladado al Hospital pues padece una pulmonía.

S. M. el Rey ha marchado á Cercedilla.

Esta tarde se celebrará en Palacio un Consejo de ministros, presidido por D. Alfonso.

Declaraciones de Luque
Madrid, 3-2'35.

El ministro de la Guerra, general Luque, ha declarado que las tropas que se preparan para ser enviadas á Marruecos, es una simple medida de precaución.

BOLSA

Madrid 3-0'55.
Deuda perpétua 4p interior, 80'50.
Acciones Banco de España, á 449'00.
Amortizable 5p, á 99'95.
Cotización de la deuda amortizable. al 4 por 91'75.

CAMBIOS

Londres, vista, á 00'00 por libra.
París, vista, á 6'70 por P.

Bolsa de París

Exterior español, á 92'95.
Acciones de ferrocarriles Norte España, á 509'00.
Acciones ferrocarriles (Madrid-Zaragoza-Alicante), Alicante, 00'00 fr.

Trust Periodístico.

NOTAS MARITIMAS

Procedente de Londres entró ayer tarde el vapor inglés «Abonemia», con mercancías para esta plaza.
El vapor noruego «Bra-Kar», en tró procedente de Buenos Aires, con cereales de tránsito para Amberes.
Ayer entraron los veleros «Juanita», de Garachico, en lastre y «Bella Aurora», de Arrecife, con carga general.
Procedente de Buenos Aires entró esta mañana el vapor alemán «Tübingen», con cereales de tránsito para Bremen.
El vapor español «Mariano Benlliure», entró procedente de Barcelona y escalas, con carga general para aquí.
De Australia entró el vapor inglés «Bovic», con carga general para Amberes.

SUCESOS

Actos inmorales
Por cometer actos inmorales en la calle de San Sebastián han sido detenidos tres jóvenes de mediana edad.
Así mismo, anoche, en la segunda sección del «Salón Novedades», un joven que, según parece, se encontraba algo beodo fué también detenido por promover un regular escándalo y pronunciar palabras deshonestas.
Reyerta
Vicente Suárez García y Santiago Fernández Martínez promovieron, en la vía pública, una reyerta.

LA COMPANIA PINILLOS

EL "INFANTA ISABEL"

Según telegrama recibido por su consignatario D. Antonio Cabrera de las Casas, el magnífico vapor de 15.000 toneladas Infanta Isabel, de la importante casa naviera de Cádiz, Sres. Pinillos Izquierdo y C.ª, llegará á este puerto el día 20 del presente mes, siguiendo viaje para Montevideo y Buenos Aires.

De verdadero interés conceptuamos esta noticia, por la importancia que da á nuestro puerto, al ser visitado por los buques destinados á la carrera del Plata de la referida casa armadora de los señores Pinillos, Izquierdo y C.ª.

Del Gobierno civil

Por este Gobierno Civil ha sido confirmada la providencia de la Alcaldía de La Laguna, prohibiendo los trabajos de alumbramiento de aguas en el subsuelo de los terrenos de la «Cañada», propiedad de aquel Municipio.

Al Sub Delegado de Medicina del Distrito de Las Palmas, D. Vicente Ruano, le han sido concedidos tres meses de licencia.

La Sociedad de albañiles, de esta Capital, ha comunicado al Sr. Gobernador civil, que el día 3 de Septiembre, á las 8 y media de la noche, celebrará una Junta General para tratar de la creación de la Casa para obreros y otros asuntos de interés para aquella entidad.

El Sub-Delegado de medicina del Distrito de Vegueta, D. Luis Millares, ha participado que se ha hecho cargo interinamente de la Sub-Delegación del de Las Palmas.

El Ayuntamiento de Frantera (Hiero), ha contribuido con 25 pesetas en la suscripción abierta para erigir una estatua al insigne Vasco Nuñez de Balboa.

El Ayuntamiento del Paso (Palma), ha remitido el Repartimiento vecinal sobre los arbitrios extraordinarios que ha tenido que crear para cubrir el déficit del presente año de 1913, que asciende á 13.472'55 pesetas.

El vecino del Hierro, D. Rafael Nuño Gómez, ha solicitado del Excmo. Sr. Director General del Cuerpo de Seguridad, se le concedan exámenes en Tenerife para ingresar en dicho cuerpo.

Ha sido nombrado Vigilante de segunda del Resguardo de Consumos don Germán González García, cesando el que lo desempeñaba, D. Juan González.

CAULFIELD & SONS

Ferretería inglesa.—Dr. Allart, n.º 43 SANTA CRUZ DE TENERIFE

ESPECIALIDADES

Matolin: Nueva pintura higiénica al agua para toda clase de superficie interior y exterior, poderoso desinfectante, garantizada con 1/2 100 de ácido fénico y recomendado como desinfectante en los casos de fiebres contagiosas ú otras enfermedades.

Es perfectamente Lavable pasadas tres semanas de su aplicación.

No necesita aceite ni aguarras y su uso es muy fácil pues solamente hay que mezclarlo con agua. Sustituye con ventaja los papeles pintados.

Insuperable para edificios de madera y los techos de vidrio y hierro galvanizado. Un kilo de Matolin cubre una superficie de 10 metros cuadrados. Solicitese cartón de 32 colores artísticos.

Aceite fino para máquinas: Para cilindros de vapor (Valvulina), Lubrificante y para Automóviles. La alta calidad de estos Aceites lo demuestra el gran consumo en Tenerife.

De Correos

Esta tarde de 4 y media á 5 llegará el correo de la Península.

Se encuentra entre nosotros, en comisión de servicio, el inspector regional de Correos de esta provincia, señor Callejo.

Ayer comenzó á funcionar la nueva estafeta de Güimar. Con este motivo entre aquel vecindario reinó un gran entusiasmo.

De espectáculos

Salón Novedades

Dentro de unos días celebrará su función de beneficio la encantadora Pepita Sevilla.

El programa para esa noche será excelente, presentándonos los mejores números de su extenso repertorio.

Con este motivo los admiradores de la gentil estrella le preparan un gran homenaje de afecto y admiración.

Anoche la concurrencia al «Novedades» fué bastante numerosa y tributó á la bella artista calurosos aplausos.

Para esta noche anuncian los programas estrenos de películas y variados couplets por Pepita Sevilla.

De Marina

Sumario

Por esta Comandancia se instruye sumario contra Jacinto Cruz Alvarez y Laureano Pérez Cruz, por el supuesto delito de hurto de 150 kilos de azúcar, siendo juez instructor el capitán de infantería de Marina D. Juan Montenegro y Garrido, actuando de secretario D. José Ruiz González.

Causa

Esta Comandancia de marina se halla instruyendo causa por la desaparición de D. Manuel Morales Martín, que venía á esta Capital, procedente de Hermigua, en el vapor «Tenerife».

Se compran sacos vacíos
Dará razón Maximiliano Díez, Alfonso XIII, 16.

Ecos de Sociedad

En la vecina ciudad de la Laguna ha fallecido la respetable Sra. D.ª Herminia Benítez de Miranda, esposa de nuestro distinguido amigo personal el Excmo. Sr. D. Anselmo de Miranda, á quien, como á las doloridas hijas de la finada y demás parientes, hacemos presente nuestro más sentido pésame.

Esta tarde, á las cinco y media, se celebrará el entierro de la finada, partiéndolo el cadáver desde la plaza de Weyler.

Ha llegado de Melilla, en donde se hallaba destinado, el Segundo Teniente de Artillería D. José Pérez Pérez. Sea bienvenido.

En La Laguna se encuentra enferma una pequeña hija de nuestro distinguido amigo y jefe, D. Benito Pérez Armas. Hacemos fervientes votos por la salud de la enfermita.

En Icod ha fallecido el concejal de aquel Ayuntamiento, D. Antonio Martín Alonso, persona allí muy estimada. D. E. P. y reciban sus familiares nuestro sentido pésame.

En la Iglesia de la Concepción se celebró esta mañana una misa de requiem en sufragio del alma del apreciable joven, don Antonio Sosa y Alvarez.

Se han embarcado para la Península los Sres. D. Enrique Albert y don Luis Bertrán de Lis, capitán y primer teniente, respectivamente, de este Regimiento de Infantería, n.º 64. Feliz viaje.

Han experimentado alguna mejoría en la grave enfermedad que viene padeciendo, el coronel retirado de la guardia civil, D. Fabio Hernández. Nos alegramos.

Después de pasar una larga temporada entre nosotros, se ha marchado para La Laguna el distinguido Sr. don José Díaz Bethencourt.

REGISTRO CIVIL

Días 1 y 2
NACIMIENTOS
Salvador de la Santa Cruz González. Elvira Rodríguez y Ramos. Agustín de Vera y Hernández. Rafael Martín y Fernández. Salvador Cayetano y González. Federación Barrera y Expósito. Juana Pimentel y Delgado. Pedro Barrera y Torres. Luisa Arny Molina
DEFUNCIONES
Antonio Sosa Alvarez, de esta Capital, 21 años, soltero; Canales. Rafael Clavijo Tuté, de esta Capital, un año; Alvarez de Lugo. Nicolás Febles, de Valverde (Hiero), 23 años; soltero.
Sebastiana Afonso Delgado, de esta Capital, 11 meses; Noria.

DE HACIENDA

Ha sido nombrado Administrador de Propiedades de Arrecife, D. Segundo Martín Domínguez.

D. José Cullen é Ibañez ha sido nombrado aspirante de 1.ª clase de la Sub-Delegación de Hacienda de Arrecife (Lanzarote).

De Instrucción pública

El teniente coronel de Artillería don José Díaz Gil, ha tomado posesión de su cargo de vocal de esta Junta provincial de Instrucción Pública.

El auxiliar de esta Sección Administrativa de 1.ª Enseñanza, D. Buenaventura Bonnet, ha solicitado un mes de licencia, con el fin de trasladarse á Las Palmas para hacer algunos estudios en aquella Escuela Normal de Maestros.

Guardia municipal

Escándalo.—Por insultar á los agentes de la autoridad, al éstos requerirles para que dejaran de promover escándalo, han sido denunciados Francisco Martín y José García Cabrera.

Agresión.—Por promover escándalo y agredir á Gregoria García, se detuvo se detuvo á Manuel Sabina.

Embriaguez.—Por encontrarse embriagado, promover escándalo é insultar á un agente de la autoridad, ha sido denunciado Francisco Delgado.

Herido.—El menor de 10 años de edad, Carmelo Torres, fué curado en el Hospital civil, de una herida en la pierna derecha, que se produjo casualmente.

Perturbación.—Por escándalo y perturbación, estando en estado de embriaguez, se ha detenido á Urbano Pérez.

Más escándalos.—El individuo Valentín Toledo ingresó en la prevención municipal, por promover escándalo y romper las ventanas de las habitaciones de sus convecinos.

Servicios.—Los individuos de la Guardia municipal han prestado los siguientes servicios durante el mes de Agosto:

Partes al Juzgado municipal, 55; Denuncias á los Sres. Alcalde y Tenientes de Alcalde, 360; Servicios especiales é indefinidos, 20; Detenidos en la prevención por distintas faltas, 36. Total de servicios, 471.

Rapto.—Por el supuesto delito de rapto de la joven Antonia Amaral, ha sido puesto á disposición del Juzgado de instrucción, Florencio Pérez.

Herida.—En ocasión de hallarse jugando Sebastián Barrios y José Brito, el primero hirió con un palo á Julia Montesino.

Fueron denunciado los primeros y conducida al Hospital civil la última.

Barbara, atropellada.—Francisca y María García Pérez, atropellaron brutalmente á Bárbara Ramos, por lo que fueron detenidas las primeras.

Ilavín.—En la Jefatura municipal se halla un llavín encontrado en la vía pública.

NOTICIAS

D. Domingo Sosa nos pide hagamos constar, que él no es el Domingo Sosa González que hace varios días maltrató á una niña, en la vía pública.

Para el presente mes ha sido nombrado concejal Regidor de Abastos don Vicente Díaz-Llanos y Fernández.

Negocio importante.—Se vende una magnífica instalación preparada para toda clase de trabajo fotográfico, capaz para una producción de 15 á 20.000 fotografías por día.

Se dará en buenas condiciones y se facilitará su adquisición á plazos.

En la administración de este periódico informarán.

Dicha instalación está completa. Galería fotográfica, máquinas de los últimos adelantos y accesorios, lista para poder trabajar desde el día.

En el escaparate de la acreditada Relojería y platería de don Enrique Pons, se encuentra expuesto al público el Cáliz con que los católicos de esta Capital han obsequiado al Excmo. é Itmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, don Nicolás Rey Redondo.

En el vapor español «Mariano Benlliure» llegaron los siguientes pasajeros: D. Nicolás David, D. Servando L. Mobaréth, D. Pedro Alemany, D. Juan Dachs y D. Tomás Lorenzo.

Esta tarde celebrará sesión ordinaria, de segunda cita, el Excmo Ayuntamiento de esta Capital.

Han sido repuestos en sus cargos los concejales de Puntallana, á quienes se

procesó por manejos del caciquismo poggista, imperante en la Palma.

A D. Ramón Ascano de León le agradecemos la atenta invitación que hemos recibido para asistir á la velada sacro-literario-musical, que mañana, á las 9 de la noche se celebrará en el Templo Catedral.

Efectos de la Potasa en las Plantas. Cuarto: Influye en el desarrollo de las partes leñosas de los troncos y ramas, y por lo tanto les dá fuerza y consistencia.

En los cólicos nefríticos así como en las demás enfermedades que proceden del artrismo tales como reuma, gota, ciática, arenillas, mal de piedra, neuralgias, etc., tómesela la «Piperazina doctor Grau».

Parque Recreativo

Para esta noche última despedida del celebrado duetto LES VILLASIUL, el cual dará á conocer escogidos números de su vasto repertorio.

Con este motivo las señoras y señoritas pagarán solamente media entrada dispuesto así por la Empresa.

RAQUITISMO DENTICIÓN TOSFERINA BRONQUITIS

De como los niños pueden librarse de estas enfermedades.

Cuando un niño se nutre insuficientemente pronto se debilita, se vuelve enfermizo y propenso á los contratiempos de la niñez. El niño que toma la Emulsión SCOTT adquiere

FUERZA Y SALUD y sobrelleva fácilmente las enfermedades propias de su edad. Ninguna emulsión ha alcanzado la reputación de la Emulsión SCOTT debido á la superior calidad de sus ingredientes y á su eficacia en curar.

TODA MADRE debe adoptar en su casa la Emulsión Scott. Los médicos la recomiendan y las madres que la han adoptado se deshacen en alabanzas. Solamente es auténtica si lleva la etiqueta del hombre con el pescado.

Emulsión SCOTT



Una muestra gratis le será enviada por D. Carlos Zaida, Calle de Valencia, 333. Barcelona á cambio de 75 cts. en sellos para el franqueo.

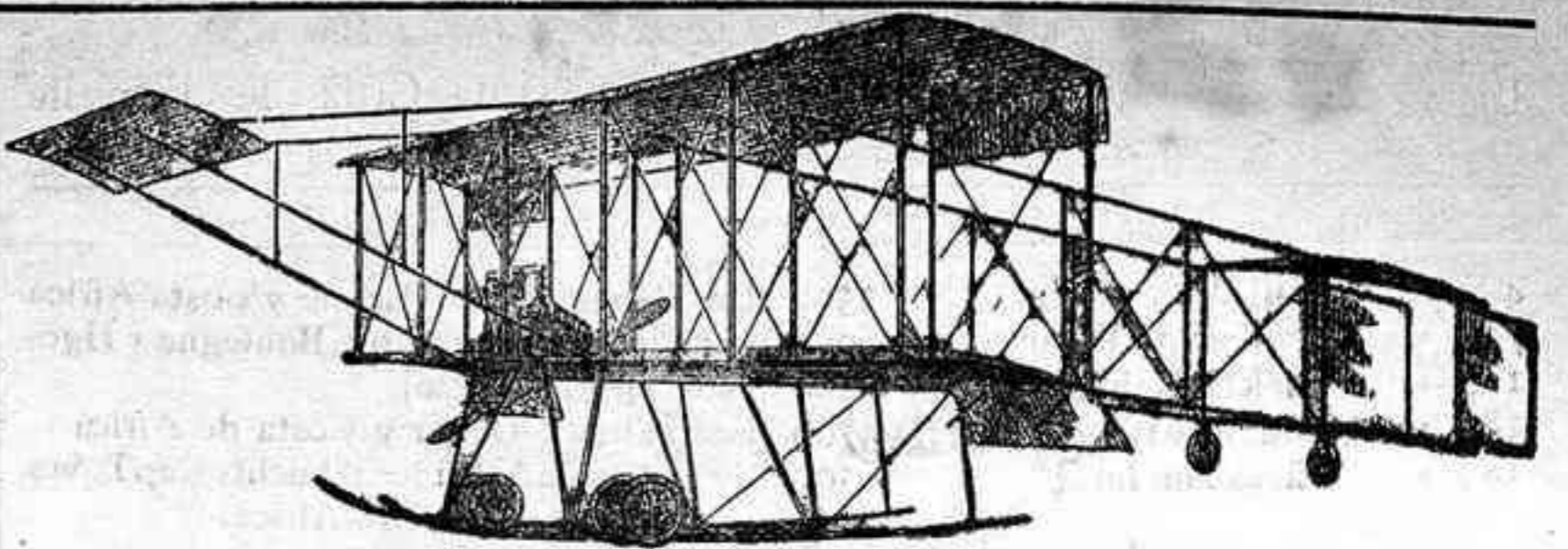
Esta es la «EMULSION SCOTT» legítima que se fabrica en Barcelona al cuidado del señor A. Rafael Moore, en el domicilio arriba indicado. De venta en todas las buenas farmacias del mundo. Representante: Juan E. Cermeño, Santa Cruz de Tenerife.

Movimiento marítimo

- Día 1.º de Seprre.
1.—«Boma», inglés, de Hamburgo para Lagos; á Elder.
2.—«Hellenes», inglés, de Swansea para Buenos Aires; á Elder.
3.—«Mendi», inglés, de Calaban para Liverpool; á Elder.
4.—«Henny Woermann», alemán, de Hamburgo para Duala; á J. Ahlers.
5.—«La Palma», español, del Hierro para Canaria; á la C.ª de Correos Interinsulares.
6.—«Guanche», español, del Puerto de la Cruz; á Fyffes.
7.—«Esperanza», español, de San Marcos; á Fyffes.
8.—«Larache», alemán, de Saffi; á Jacob Ahlers.
9.—«Australie», sueco, de Fredriksstad para Durban; á Cory.
10.—«Gomera-Hierro», español, de Canaria para la Gomera; á la C.ª de Correos Interinsulares.

# La Maquinaria moderna

debiera interesar á todos por ser el más poderoso auxiliar de la Industria y de la Agricultura. La mayor parte de las instalaciones en las Islas Canarias proceden de los acreditados Talleres de



## SPERLING & WILLIAMS INGENIEROS. LONDRES

especialistas en Motores á Gas Pobre, Motores á Petróleo y á Gasolina, Bombas, Molinos Harineros de piedra y á rodillos de acero, Maquinaria eléctrica y á vapor. Maquinaria para toda Industria y para la Agricultura.

Tubería de todas clases para la conducción de aguas.

Montadores locales. Consultas gratis.

Representante y apoderado

**ALFRED WILLIAMS, Santa Cruz y Las Palmas.**

**OJO. El que sabe defender sus intereses se dirige necesariamente á una casa técnica que entiende el ramo!**

### Enfermos del PECHO

Tuberculosis, bronquitis, catarros crónicos, tos, infecciones grippales, raquitismo, inapetencia, enfermedades consuntivas, se curan con la «Solución Benedicto de glicero-fosfato de cal con creosol», la preparación más racional contra estas dolencias, según famosos médicos y su uso en los hospitales. San Bernardo 41, Madrid.—Depositorio general para Canarias D. Fernando Isidro Durán, residente en Santa Cruz de la Palma. De venta en todas las farmacias de las Islas Canarias.

### HISPANIA

COMPANIA GENERAL DE SEGUROS  
Domicilio social: Cortes 651, Barcelona.

Accidentes del trabajo.—Accidentes individuales.—Coches y caballos.  
Automóviles.—Responsabilidad civil.—Profesiones liberales.  
Incendios.—Roturas de cristales.

Autorizada por R. O. de 30 Noviembre de 1909.

Agencia general en Santa Cruz de Tenerife  
General Antequera núm. 8.

### ESTOMACAL

Con el Elixir Saiz de Carlos se curan las enfermedades del estómago e intestinos, aunque tengan 30 años de antigüedad y no se hayan aliviado con otros medicamentos. Cura las acedías, dolor y ardor de estómago, los vómitos, vértigo estomacal, dispepsia, indigestiones, dilatación y úlcera del estómago, hiperclorhidria, neurastenia gástrica, flatulencia, cólicos.

### DIARREAS

disenteria, la fetidez de las deposiciones, el malestar y los gases. Es un poderoso vigorizador y antiséptico gastro-intestinal. Los niños padecen con frecuencia diarreas más ó menos graves que se curan, incluso en la época del destete y dentición, hasta el punto de restituir á la vida á enfermos irremisiblemente perdidos. Lo recetan los médicos.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID  
Se remite folleto á quien lo pida.

### GLOBULOGENO

Preparado de éxito seguro en la anemia, clorosis, debilidad general, inapetencia y dolores y desarreglos menstruales; en la tuberculosis mejora notablemente el estado general, con aumento notable de peso.

De venta: Farmacia L. Martín Espino, Norte 7, Tenerife.

### NICOLÁS DEHESA

BANCA Y CAMBIO

Alfonso XIII, 61

- Emite giros sobre todos países.
- Pagos telegráficos.
- Cartas de crédito.
- Descuentos y cobros.
- Cuentas corrientes.
- Compra Cheques y Letras.
- Cambio y toda clase de operaciones bancarias.

## GLAXO

El mejor y más eficaz alimento para los niños

Representantes para las Islas Canarias

G. MELÉNDEZ.—Droguería Triana, 70 y 72.—LAS PALMAS

En Santa Cruz de Tenerife, dirigirse á

M. Rodríguez y Gutiérrez.—Alfonso XIII, núm. 9.

## A los Exportadores de frutos

### Aserín de Corcho

Se recomienda para el EMPAQUETADO DE TOMATES, pues resulta más económico, más limpio y ofrece á los exportadores la seguridad de sostener el fruto empaquetado algunas semanas más que por el procedimiento de la turba.

No se necesita papel para envolver el tomate, por lo que resulta una gran economía en el personal  
Ensayad y os convenceréis.

## Automóviles de alquiler NAZZARO

Teléfonos núms. 108 y 3 Alfonso XIII n.º 11

Rambla de Pulido, 36.

VÉANSE TARIFAS en todos los Hoteles y Cafés.

**Mutaginas** para mostos para mejoramiento, de los vinos, para conservación de los mismos, para hacer vinos dulces, para vinos picados, etc. etc. Se ha trasladado el depósito á la calle del Clave núm. 3.  
Emilio Miranda, Santa Cruz de Tenerife.

## Vapores correos españoles de Pinillos Izquierdo y Comp.<sup>a</sup>

Salidas fijas cada 15 días para la isla de Cuba

El magnífico vapor correo español de 7.000 toneladas

### BALMES

saldrá fijamente de este puerto el día 14 de Septiembre de 1913

Para Habana y Santiago de Cuba

con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.

El magnífico vapor correo español de 7.500 toneladas

### CATALINA

Saldrá de este puerto del día 29 de Septiembre para los de

Habana y Santiago de Cuba

con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.

Precios altamente económicos.—Servicio inmejorable

Para informes dirigirse á su consignatario en Santa Cruz de Tenerife, Antonio Cabrera de las Casas, Candelaria, número 23 (cerca del muelle principal).

NOTA.—Debido á la fiijeza en las escalas de los buques de esta Compañía, las notas de carga deberán estar presentadas en esta Agencia, á más tardar, á las diez de la mañana del día antes del señalado para la salida de los mismos; no siendo posible la admisión de ningún conocimiento de carga después del día y hora expresados.

EL GAITERO

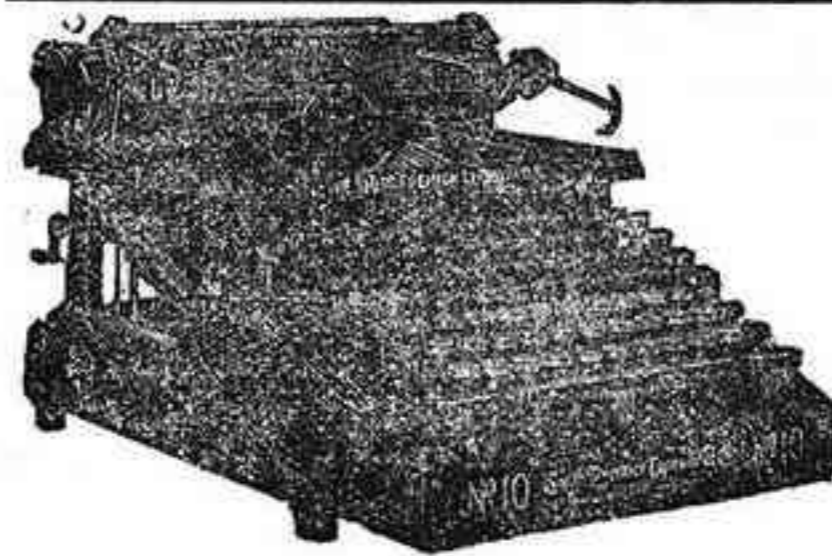


## SIDRA CHAMPAGNE

Valle Ballina y Fernandez  
Villaviciosa  
(ASTURIAS)

Téngase la botella en posición horizontal

Agente depositario: Américo L. Méndez, Alfonso XIII, 59.



## La máquina de escribir SMITH PREMIER 10, visible

es la última maravilla de la mecánica. Única en su teclado completo y escritura visible. Fricción de bolas de acero. «Grand Prix» de las Exposiciones de París y Bruselas. Se deja á prueba. Ventas al contado y á plazos.  
Depósito general en Santa Cruz de Tenerife: González Cáceres Sánchez, calle de San Francisco números 47 y 49.

en parte, una falta cometida por ligereza, que ha tenido consecuencias terribles, que hubiera sido el eterno remordimiento de mi vida.

Según había dicho á Octavio á las ocho de la noche se metió en el tren-correo para llegar á Nantes al romper el día. En algunas horas le transportó el vapor Saint-Nazaire. La diligencia le condujo rápidamente á Guerande, donde alquiló un caballo para ir á Coesnon sin pasar por Croisic. A las cinco próximamente llegó Jorge á su castillo.

Ya sabemos la emoción que había experimentado Olimpia al ver de repente á su sobrino, como hemos visto también que no se muere de felicidad, puesto que la anciana estaba aún viva.

Jorge tenía mucho apetito, puesto que había comido muy poco y de una manera irregular, desde el día anterior. Comió con gran apetito, con gran satisfacción de su tía, la cual, por su parte, no pudo probar bocado por la alegría que sentía al verle comer con tanto gusto la sencilla comida de su país natal.

—¡Ah!—decía llena de entusiasmo—¡si se quedase siempre!

Después de comer, sacó de la maleta que había traído á la grupa de su caballo uno de sus trajes, y se vistió con la misma elegancia que si estuviera en París. Escribió algunas líneas en unas cuartillas de papel, le hizo cuatro dobles, y se lo metió en el bolsillo del chaleco.

Hecho esto, se dirigió al castillo de Piriac. Ya seamos lo demás.

zón traspasado. París me causa horror, voy á viajar una temporada.

Tú has sido bueno para mí y por ello te doy gracias; he devuelto el papel que me habías confiado y que en otra cualquier circunstancia me habría hecho muy feliz.

Tu amiga,

PAMELA.»

—Y,—preguntó Octavio,—¿no sabes dónde está?

—Ni una palabra.

—Pues yo si lo sé.

—¿De veras?

—Sí, amigo mío, está en Croisic.

—¡En Croisic!... ¡En medio de los virtuosos bretones?... ¿Y qué hace allí esa desgraciada?

—Está para casarse.

—De la mano izquierda, naturalmente.

—De la mano derecha y de la manera más legítima.

—Compadezco con toda mi alma al futuro esposo.

—Y yo también.

—¿Cómo se llama ese infortunado esposo?

—Es un rico y arrogante noble, el joven barón Pablo de Piriac.

Jorge se estremeció de pies á cabeza y dió un fuerte puñetazo sobre la mesa.

—Vamos,—dijo después de un momento de reflexión,—te burlas de mí, ¿verdad?

—Te digo la verdad exacta.

—Pero eso es imposible.

—Ya sé que es inverosímil, pero es verdad.

—¿Pablo de Piriac se casa con Pamela?... Repítemelo, repítemelo otra vez.

JACOB AHLERS

Lista de los vapores que se esperan en Santa Cruz de Tenerife LAS FECHAS SON APROXIMADAS

Table with columns: DIA, VAPOR, Tonelaje, DESTINO. Lists shipping schedules for various companies like Paul Woermann, Steierwerk, Eleonore Woermann, etc.

Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei

Table with columns: Vapores, Salidas de Puerto Cruz, Salidas de Santa Cruz de Tenerife. Lists Oldenburg, Saffi, etc.

Línea de vapores fruteros de Otto Thoresen

Servicio Semanal entre los puertos de las Islas Canarias y Londres

Table with columns: DIA, VAPOR, DESTINO. Lists shipping schedules for SAN JOSE, SALAMANCA, SAN ANDRES, etc.

Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, efectúan la descarga en el Mtd. Alstou Wharf...

Servicio interinsular por los vapores «Sancho» y «San Sebastián»

Vapor SAN SEBASTIAN.—Los Sábados por la noche directo a Santa Cruz de la Palma, prosiguiendo a Los Saúces y Tazacote...

Compañía Trasatlántica (antes A. López y C.ª)

Servicio del mes de Septiembre de 1913

Table with columns: Nombres de los vapores, Días de salida, Destinos. Lists Reina Victoria Eugenia, Ciudad de Cádiz, Isla de Panay, etc.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores...

Levadura de COIRRE

A todos los que padecen de granos rojos, de forúnculos de abscesos, de lagas supurantes, en una palabra, de enfermedades en que exista supuración aconsejamos vivamente el uso de la Levadura de COIRRE.

Hamburg Amerika Linie

Compañía Hamburguesa Americana El moderno y rápido vapor correo alemán STEIGERWALD saldrá de Santa Cruz de Tenerife el día 3 de Septiembre PARA LA HABANA DIRECTAMENTE con hueco disponible para pasajeros y carga.

El rápido y hermoso correo alemán SPREEWALD Llegará a este puerto procedente de la HABANA el día 6 de Septiembre con destino a Las Palmas, Vigo y Hamburgo

ESTOMAGO--RIÑONES--HÍGADO AGUA de Vilajuiga LA MAS RICA EN LITINA. Recomendada por los más eminentes médicos, es insustituible en todas las manifestaciones artríticas. Diabetes, mal de piedra, cólicos nefríticos y hepáticos, reumatismo crónico, agotamiento, debilidad, convalecencias penosas, afecciones nerviosas, neurastenia, gota y muy especialmente en las enfermedades del estómago, hígado y riñones.

THE PERFECTION FÁBRICA DE BEBIDAS GASEOSAS. Refrescos AGUAS MINERALES. LA OPINION Decano de la Prensa de Canarias. TARIFA DE ANUNCIOS.—(PAGO ADELANTADO) En la cuarta plana 3 céntos la línea.

Hojas declaratorias para mercancías, sujetas al arbitrio extraordinario, se venden en la imprenta de este Diario, S. Francisco 32

MILLER WOLFSON & CO. BANQUEROS 3, Eduardo Cobián, 3 Santa Cruz de Tenerife

Table with columns: DESTINO, VAPORES, DIA. Lists shipping schedules for Cape Town, Liverpool, Cape Town y puertos Australia, etc.

Table with columns: DESTINO, VAPORES, DIA. Lists shipping schedules for HAMBURGO, Cape Town, Hobart Melbourne y Wellington N.Z., Rio de la Plata y Puertos de la Costa Occidental, etc.

Yooward Brothers Línea de vapores rápidos FRUTEROS entre Liverpool e Islas Canarias. Salidas de Santa Cruz de Tenerife durante el mes de SEPTIEMBRE.

Este vapor harán escala en este puerto durante el verano, siempre que haya carga suficiente. Atacando en el Dique HORTA COBURG el más cómodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno.

African Steamship Co. El magnífico vapor inglés PALMA de 5.000 toneladas llegará a este puerto el día 8 de Septiembre con destino a HAVRE con hueco disponible para 10 000 huacales sobre cubierta.

LA VELOCE Società di Navigazione a Vapore El magnífico vapor correo italiano BOLOGNA de 6000 toneladas, llegará a Santa Cruz el día 12 de Septiembre con destino a Barbados, Trinidad, La Guayra, Curacao, Puerto Colombia (Sabanilla), Pto. Limón y Colón, con hueco de posible para pasajeros de todas clases y carga.

226 BIBLIOTECA «LA OPINION» —No se casa con la señorita Pamela, sino con la señora viuda Leonie de Traus. —¿Qué significa eso? ¿Qué quieres decir? —¿Qué para debutar en Variedades había tomado el pseudónimo bajo cual la conoces, y que en realidad es viuda y se llama la señora de Traus. —¡Déjeme en paz! se llama Pamela Galinaud y no ha sido casada nunca. —Sin embargo, te aseguro... —Y yo también te aseguro que Pamela te ha hecho ver las estrellas de día... Sé franco, ¿has sido su amante en Croisic? —Un poco. —Vamos, cuéntame lo que ha pasado contigo y con el joven Pablo de Piriac... Dime todo lo que sepas sin dejar ningún detalle... Se trata de impedir una gran desgracia, una desgracia irreparable. —¡Ah!... ¿Pero, preguntó Octavio, —qué te importa el estúpido matrimonio de ese noblecito bretón... está enamorado y la pícara es muy hermosa. Déjalos que hagan lo que quieran. Peor para él si sale engañado. —Hay en estos muchas cosas que no puedo explicarte, pero te juro que es para mí un deber, pero un deber sagrado el impedir esa unión funesta y ese matrimonio imposible. Por eso te digo que no me ocultes nada. —Es que... —balbuceó el artista, —yo había prometido... —¡Por vida del...! Tú habías prometido a Pamela guardar su secreto! ¡por esto mismo es por lo que ella ha hecho de tí su amante delante ocho días! ¿Es verdad? —Mi palabra por esto no está menos comprometida.

LA SEÑORA DE FRANCO-BOISY 227 —Comprometida, ¿y con quién? ¿Con la señora de Traus, no es verdad? —Sí. —¡Estás desligado por el hecho mismo! La señora de Traus no existió! Te lo juro por mi honor, tú no has prometido nada a Pamela Galinaud. La lógica de este razonamiento convenció a Octavio. Ya no trató de defenderse y le hizo a Jorge una relación completa de todo lo que ya sabemos y que por lo tanto no hemos de referir. Al escuchar Jorge al pintor, no pudo dejar de exclamar muchas veces: —¡Qué naturaleza tan enérgica! —¡Qué imaginación tan diabólica! —¡Cómo artista tengo que admirarla!... Su engaño llega hasta el ingenio. Cuando Octavio concluyó, Jorge le estrechó la mano. —Gracias. Después dijo: —¿Necesitas algo para Bretaña? —¿Por qué me preguntas eso? —Porque me voy allá. —¿Te vas? —dijo el artista estupefacto. —Esta tarde en el expreso... Mañana antes de obscurer estaré en Piriac. —¡Ah! —exclamó Octavio, —te juro que si hubiese imaginado que ibas a tomar tan a pecho las cosas de Pamela, no te habría dicho una palabra... ¡cuando siento mi indiscreción! —No lo sientas, amigo mío, —respondió Jorge, —me has hecho el mayor favor que un hombre puede hacer a otro. Me has presentado la única ocasión que podía presentarse para expiar aunque no sea más que